



Europeiska  
unionens råd

Bryssel den 1 oktober 2020  
(OR. en)

---

**Interinstitutionellt ärende:  
2020/0270(NLE)**

---

11158/20  
ADD 1

COEST 183  
WTO 207

## FÖLJENOT

---

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	24 september 2020
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2020) 584 final - Annex
Ärende:	BILAGA till förslag till rådets beslut om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den partnerskapskommitté som inrättats genom det omfattande och fördjupade partnerskapsavtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Armenien, å andra sidan vad gäller ändringen av förteckningen över personer som ska tjänstgöra som skiljemän vid tvistlösningsförfaranden

---

För delegationerna bifogas dokument – COM(2020) 584 final - Annex.

---

Bilaga: COM(2020) 584 final - Annex



EUROPEISKA  
KOMMISSIONEN

Bryssel den 24.9.2020  
COM(2020) 584 final

ANNEX

## **BILAGA**

**till**

**förslag till rådets beslut**

**om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i den partnerskapskommitté som inrättats genom det omfattande och fördjupade partnerskapsavtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Armenien, å andra sidan vad gäller ändringen av förteckningen över personer som ska tjänstgöra som skiljemän vid tvistlösningsförfaranden**

## UTKAST TILL

### BESLUT NR .../... AV PARTNERSKAPSKOMMITTÉN EU–ARMENIEN

av den ...

**om ändring av den förteckning över skiljemän som avses i artikel 339 i det omfattande och fördjupade partnerskapsavtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Armenien, å andra sidan**

PARTNERSKAPSKOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av det omfattande och fördjupade partnerskapsavtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Armenien, å andra sidan (nedan kallat avtalet) , särskilt artikel 339.1, och

av följande skäl:

- (1) Partnerskapskommittén upprättade vid sitt möte den 17 oktober 2019 en förteckning över 15 personer som är villiga och har möjlighet att tjänstgöra som skiljemän (nedan kallad *förteckningen över skiljemän*).
- (2) I enlighet med artikel 339.2 i avtalet bör personerna på förteckningen vara oberoende, uppträda i egenskap av enskilda individer och inte ta emot instruktioner från någon organisation eller regering eller ha anknytning till någon av parternas regeringar samt följa uppförandekoden.
- (3) Armenien har informerat unionen om att en av de skiljemän som Armenien föreslagit inte längre uppfyller villkoren i artikel 339.2 i avtalet och har därför föreslagit en annan person som ersättare.
- (4) För att säkerställa den provisoriska tillämpningen av bestämmelserna i avtalet bör förteckningen över skiljemän ändras av partnerskapskommittén.
- (5) Europeiska unionen godtar att den föreslagna personen uppfyller villkoren i artikel 339.2 i avtalet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### *Artikel 1*

Förteckningen över personer som är villiga och har möjlighet att tjänstgöra som skiljemän, som upprättats i enlighet med artikel 339.1 i avtalet, ska ersättas med den förteckning över skiljemän som anges i bilagan till detta beslut.

#### *Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

#### *Artikel 3*

Detta beslut är upprättat i två exemplar på engelska. Vardera parten får tillhandahålla översättningar till sina officiella språk.

Utfärdat i ... den

*På partnerskapskommitténs vägnar*

*Ordförande*

*Sekreterare*

## BILAGA

### FÖRTECKNING ÖVER SKILJEMÄN SOM AVSES I ARTIKEL 339 I AVTALET

#### Skiljemän som föreslås av Europeiska unionen

1. Claus-Dieter EHLERMANN
2. Giorgio SACERDOTI
3. Jacques BOURGEOIS
4. Pieter Jan KUIJPER
5. Ramon TORRENT

#### Skiljemän som föreslås av Republiken Armenien

1. Nora SARGSYAN
2. Arman SARGSYAN
3. Arsen TAVADYAN
4. Levon GEVORGYAN
5. Mushegh MANUKYAN

#### Ordförande

1. William DAVEY (Förenta staterna)
2. Helge SELAND (Norge)
3. Maryse ROBERT (Kanada)
4. Christian HÄBERLI (Schweiz)
5. Merit JANOW (Förenta staterna)